

## Un beau récit de croisière, une rencontre émouvante et de réjouissantes retrouvailles automnales ...

Chers membres de l'Association Helena 1913,  
Chers amis,

Au terme d'une très belle saison nous avons le plaisir de vous présenter cette édition des Nouvelles d'Helena.

Une équipière, Claudine Schlunegger, nous fait le plaisir de partager en pages 2, 3 et 4 quelques souvenirs d'une semaine de navigation entre Concarneau et Brest.

Où que nous nous trouvions Helena attire les regards et

### Dans ce numéro :

- De Concarneau à Brest : un beau récit de croisière (pages 2 à 4)
- Quand deux « anciens » d'Helena se rencontrent (page 5)
- Helena vous attend pour faire la fête (page 6)
- Rendez-vous au «P'tit Salon » (page 7)
- La saison 2027 est bientôt en vue (page 8)



Helena au milieu du Golfe de Gascogne

suscite des rencontres. Celle que nous évoquons à la page 5 n'est pas banale : Jean-Pierre Carrafang et Daniel Courant, deux anciens propriétaires d'Helena se sont rencontrés à Belle-Île !

Comme d'habitude nous vous donnons rendez-vous en fin d'année pour conclure la saison de navigation et assurer la transition avec l'an prochain en nous rencontrant à terre. Nous vous attendons le samedi 7 novembre pour la fête d'Helena et dimanche 15 novembre pour le « P'tit Salon nautique ». Vous en saurez plus en parcourant les pages 6 et 7.

Le programme 2027 se concrétise, un point reste cependant ouvert : nous avons bon espoir de participer aux Fêtes maritimes de Brest ... mais rien de définitif n'est encore gravé dans le marbre (page 8) !

Nous espérons que cette édition vous intéressera et nous réjouissons de vous rencontrer à la fête d'Helena et au P'tit Salon !

Bonne lecture de ce numéro des Nouvelles d'Helena !

Le comité d'Helena 1913

## De Concarneau à Brest : une semaine à bord d'Helena !

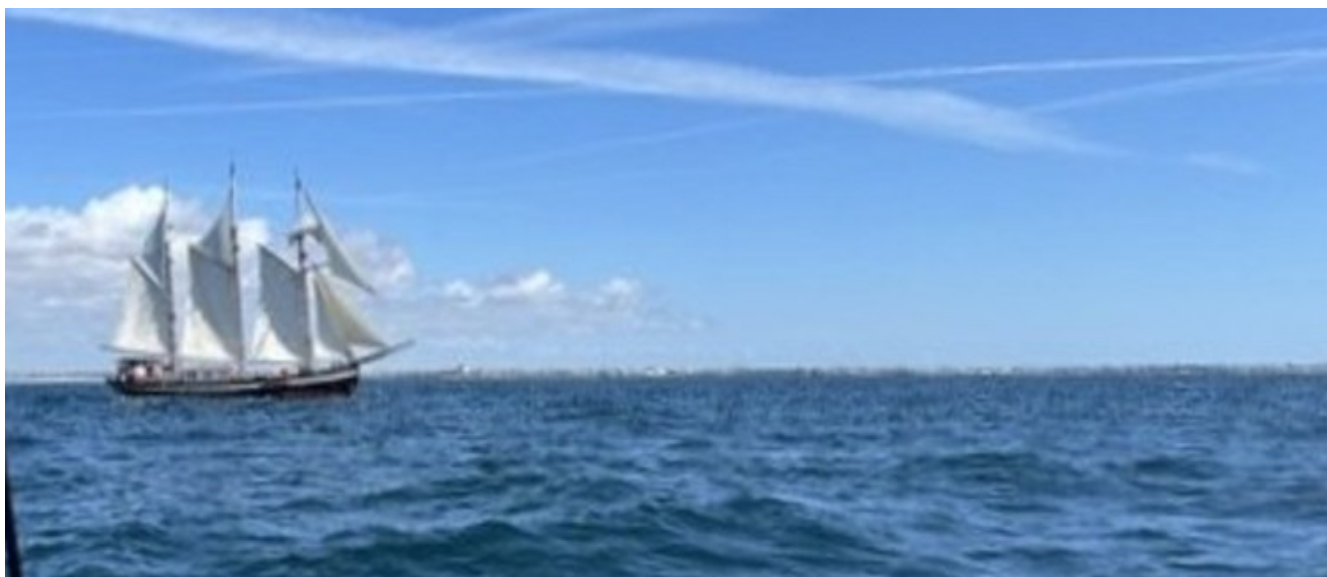


**« Une magnifique semaine, de belles navigations, de belles rencontres et l'envie, déjà, de remettre les voiles »**

**Claudine Schlunegger nous fait partager la semaine qu'elle a passé à bord d'Helena du 29 août au 5 septembre.**

Samedi soir, nous nous retrouvons à bord d'Helena, chacun arrivé de son côté, en train, en bus ou en camping-car. L'avitaillement est fait, les sacs sont rangés et nous voilà réunis pour une semaine de navigation. Six équipiers, trois hommes et trois femmes, venus d'horizons différents. Très vite, une dynamique agréable s'installe à bord.

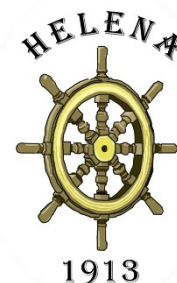
Dimanche, la météo annonce de gros orages. Nous décidons donc de commencer tranquillement par une petite sortie. L'occasion de faire connaissance, de prendre nos marques sur Helena et de commencer à nous amarer. Finalement, l'orage ne viendra pas nous chercher. Quelques ondées nous menacent, mais notre skipper David les anticipe habilement en adaptant nos virements de bord. Nous rentrons au port de Concarneau avec le sentiment d'avoir déjà bien commencé notre semaine. Nous profitons d'un bon repas dans la magnifique Ville Close.



Helena croise le Bel Espoir II

Lundi, cap sur l'île de Groix. Le vent est bien présent et la houle aussi. Une belle navigation pour prendre le rythme. Nous mouillons à Groix et découvrons une autre compétence indispensable à bord : apprivoiser l'annexe, entre moteur et rames. Une première sortie qui nous permet de nous familiariser avec ce petit bateau qui deviendra vite notre moyen de liaison avec la terre.

## De Concarneau à Brest : une semaine à bord d'Helena (2)



Phare de Penfret, archipel des Glénan

Mardi, nous repartons avec un beau vent en direction de l'archipel des Glénan. Nous choisissons le mouillage de l'île de Penfret. L'après-midi est consacré à la découverte de l'île et à une balade qui se termine par une baignade. Retour à bord, douche bien méritée sur le pont d'Helena, puis un bon souper. Et pour finir la journée en beauté, un magnifique coucher de soleil vient nous offrir un moment de calme et de contemplation.

Mercredi, les conditions sont à nouveau favorables et nous naviguons sous quatre voiles. Notre route croise celle du Français de Saint-Malo ainsi que du Bel Espoir 2. Deux beaux voiliers qui donnent encore un peu plus de caractère à cette journée en mer. Nous arrivons à Audierne à marée haute, après une belle journée de navigation.

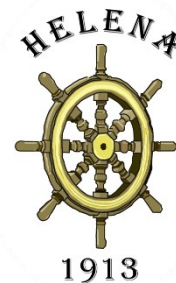
Jeudi, place au Raz de Sein. Le passage est prévu au moment de l'étalement. Nous nous attendions à ressentir un important courant, avec peut-être un peu d'adrénaline... mais rien de tout

cela. Le Raz se montre étonnamment calme. Nous poursuivons notre route jusqu'à Camaret, où nous arrivons sous un ciel gris. La chapelle Notre-Dame-de-Rocamadour, la tour Vauban et le cimetière des vieux bateaux nous attendent pour une première découverte des lieux.



Autre belle rencontre : le trois mâts  
barque Le Français

## De Concarneau à Brest : une semaine à bord d'Helena (3)



NOUVELLES D'HELENA 1913

Vendredi, chacun profite de la journée à sa manière. Balade à la découverte des pierres levées, visite du manoir du poète Saint-Pol-Roux et de ses quatre tours, quelques pas sur le GR 34 et découverte des boutiques d'artisans. Une journée à terre qui permet de changer de rythme avant la dernière navigation.

Dans l'après-midi, nous reprenons la mer en direction de Brest, en profitant de la marée haute. Nous rejoignons le Port du Château et amarrons Helena pour notre dernière soirée à bord. Pour le souper, pas besoin de grandes préparations : les restes de pâtes et de tomates sont transformés en un bon repas partagé sur Helena. Après une semaine de navigation, tout semble avoir meilleur goût à bord !

Samedi matin, dernière étape : nettoyage, rangement et un petit déjeuner pris sur les quais. Puis vient le moment de se séparer et de repartir chacun de son côté.

Cette semaine nous aura permis de découvrir de beaux coins de Bretagne, mais aussi d'appivoiser Helena, la navigation à la voile et les subtilités des marées. Le passage du Raz de Sein et l'entrée dans la rade de Brest ont notamment demandé de bien préparer la route et de choisir le bon moment. Les calculs de marée, les horaires de passage et les différentes possibilités d'itinéraires ont d'ailleurs animé de nombreuses discussions à bord... particulièrement du côté de la gent masculine !

Et puis il y a ce petit pincement au moment de quitter Helena. Après une semaine passée ensemble, à naviguer, cuisiner, manœuvrer, marcher, rire et partager les bons moments, le bateau est devenu un peu plus qu'un simple voilier.

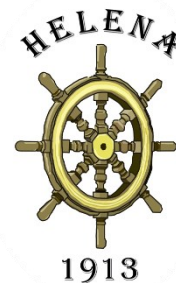


Une magnifique semaine, de belles navigations, de belles rencontres et l'envie, déjà, de remettre les voiles.

**Merci à Claudine pour ce beau récit !**

**N'hésitez pas à partager vous aussi vos souvenirs de navigation en nous les transmettant à [info@helena.ch](mailto:info@helena.ch)**

## Deux anciens propriétaires d'Helena se rencontrent à Belle-Île



Si Helena était un chat on penserait qu'elle a neuf vies tant elle a connu de propriétaires à partir de 1974. Durant la dernière semaine d'août Helena a fait escale dans une superbe baie située au nord de Belle-Île. Il se trouve que Daniel Courant, qui est devenu un des propriétaires d'Helena en 1974 habite Belle-Île et que Jean-Pierre Carrafang à la famille duquel Helena a appartenu auparavant se trouvait à bord de notre ketch. Notre amie Eliane a organisé une rencontre à Sauzon, charmant petit port du nord de l'île.



Jean-Pierre et Daniel dans le port de Sauzon

Début juillet, Jean-Pierre Carrafang accompagne les nouveaux propriétaires de Port Camargue à l'île de Rhodes via les bouches de Bonifacio, la Sicile, le détroit de Corinthe et les îles grecques. C'est là, que, prise dans un fort coup de Meltem, HELENA se dirige vers une des nombreuses îles et mouille dans une crique abritée. Lors de la traditionnelle visite de l'ancre au masque, le plongeur constate que le bateau a mouillé à moins de cinq mètres d'une énorme mine de la seconde guerre mondiale échouée sur le fond : il est donc urgent de changer de mouillage !...

Durant le voyage de retour en septembre, HELENA est le premier bateau sur les lieux du naufrage du ferry grec « Oïa », à proximité de l'île de Los et ramène à terre une demi-douzaine de passagers réfugiés sur un radeau de sauvetage. Cet épisode fut mentionné par la presse d'Athènes pour laquelle un bateau portant un tel nom ne pouvait que porter chance au peuple grec ! Mais les vieilles voiles en coton d'HELENA, usées, n'ayant pas résisté au Meltem doivent être réparées et le joint de culasse du moteur Baudoin changé.

Un voyage qui ne ménage pas les surprises !

### Une rencontre émouvante

Si le temps nous était malheureusement compté cette rencontre a bien évidemment été l'occasion d'échanges d'anecdotes et de souvenirs ... mais laissons ces extraits du livre [100 Ans de Saga](#) nous narrer la transmission de relais entre les deux propriétaires en quelques mots (vous pouvez commander cet ouvrage en cliquant sur le lien).

Merci Daniel pour ce moment passé en ta compagnie !



Daniel et son beau-frère lors de l'achat d'Helena

# L'été se termine ... qu'à cela ne tienne, Helena vous propose un rendez-vous festif le 7 novembre !



De Paul Verlaine et ses « sanglots longs » à Brigitte Bardot et sa « plage abandonnée », ils furent nombreux à prétendre que l'automne est une saison triste.

Et bien Helena vous annonce un automne joyeux !



Nous avons navigué cet été dans des paysages sublimes, vécu chacun à notre échelle de belles expériences à bord d'Helena ... Nous vous proposons de nous retrouver le 7 novembre pour passer une soirée festive au Club Nautique de Versoix à Port-Choiseul.

Ce sera l'occasion d'échanger souvenirs et expériences, de rencontrer des membres de l'Association avec lesquels nous avons (ou n'avons pas encore) navigué, de découvrir le programme de l'an prochain tout en partageant les délices préparés par la brigade du restaurant du Club nautique !

Nous pourrions même danser, la merveilleuse et si rétro boule à facettes sera des nôtres ! De plus la piste sera plus vaste et plus stable qu'à bord du ketch.

Nous vous accueillerons dès 19 heures et la soirée elle-même commencera vers 20 heures

L'apéritif de bienvenue sera offert par l'Association. Le cocktail dînatoire est à la charge des participants (45 francs).

Comme la salle n'est pas assez grande pour accueillir tous nos membres il est nécessaire de s'inscrire par courriel à [info@helena.ch](mailto:info@helena.ch).

Nous nous réjouissons de vous retrouver le 7 novembre pour une belle soirée.

**Nous nous retrouverons le 7 novembre dès 19 heures au  
Club Nautique de Versoix à Port-Choiseul.**

**Inscrivez vous par courriel à [info@helena.ch](mailto:info@helena.ch).**



# Le Salon du Léman a vraiment disparu : vive le P'tit Salon !

## Il vous accueillera le 15 novembre



### Une belle initiative

Rappelez-vous, nous avons l'habitude de nous rencontrer chaque année à Palexpo à l'occasion des Automnales pour le Swiss Boat Show, l'ancien Salon Nautique du Léman. L'an dernier cette manifestation n'a pas pu être organisée et d'entente avec l'Association des Propriétaires de Bateaux (APB) et Simone Evasion nous avons organisé notre propre manifestation, le P'tit Salon au Club Nautique de Versoix. Dans la foulée deux autres organisations se sont jointes à l'expérience.

### Cet essai a été concluant

Certes il faisait frais mais le vent surnois n'a pas découragé nos visiteurs qui ont eu l'occasion de découvrir les programmes des uns et des autres, d'échanger avec les différents acteurs, de participer à des démonstrations et présentations diverses. Cette année nous avons décidé de renouveler l'expérience avec nos partenaires dans de meilleures conditions puisque nous aurons la chance d'être accueillis dans la salle de la Commune de Bellevue. Comme l'espace est suffisant nous avons invité d'autres associations et organisations à se joindre à nous, l'intérêt de cette journée n'en sera que plus grand.

### Une salle confortable !

Nous aurons la chance de pouvoir nous retrouver de 10 à 18 heures dans la salle de la commune de Bellevue que nous remercions chaleureusement.

## P'TIT SALON NAUTIQUE



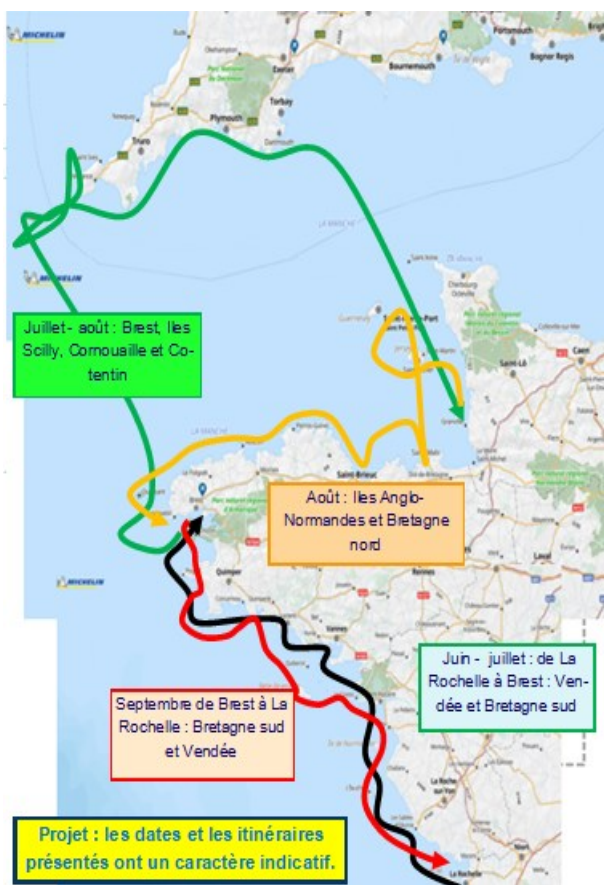
**15 nov. 2026  
BELLEVUE**

**Nous aurons la joie de vous rencontrer le 15 novembre 2026  
de 10 à 18 heures pour le P'tit Salon**

**Adresse : Salle communale, parc des Aiglettes 1  
1293 Bellevue**



# Tonnerre de Brest ! Participerons-nous aux Fêtes maritimes de Brest ?



## Un programme presque prêt !

Le programme que nous vous avons présenté il y a deux mois et que vous retrouvez ci-contre est quasiment prêt.

## Un bel évènement en vue ?

Cependant si nous citons le capitaine Haddock en titre c'est parce qu'une manifestation formidable se prépare pour juillet 2027 : les Fêtes maritimes de Brest qui accueilleront un millier de bateaux traditionnels ainsi que des vieux gréements.

Nous sommes actuellement en discussion avec les organisateurs de la fête et espérons pouvoir vous proposer de participer à cet évènement durant lequel les bateaux participants sont invités à faire des sorties en mer.

Comme vous le voyez sur la photo présentée ci-dessous c'est une expérience hors du commun qui mêle des navires de tailles et d'âges fort variés.

## Plus d'informations prochainement

Comme chaque année le programme définitif paraîtra au début novembre et nous devrions pouvoir vous en dire plus à ce moment.



*Nous espérons que cette édition des Nouvelles d'Helena vous a plu, n'hésitez pas à nous faire part de vos remarques et propositions.*